

**Germany-Berlin: Horticultural services**  
**OJ S 158/2023 18/08/2023**  
**Contract notice**  
**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Bezirksamt Spandau von Berlin

Postal address: Carl-Schurz-Str. 2/6

Town: Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 13597

Country: Germany

Contact person: Abt. Personal, Finanzen und Wirtschaft - Vergabestelle

E-mail: [vergabe@ba-spandau.berlin.de](mailto:vergabe@ba-spandau.berlin.de)

Telephone: +49 30902793785

Fax: +49 30902792856

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.berlin.de/vergabepattform>

Address of the buyer profile: <https://www.berlin.de/vergabepattform>

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/2/tenderId/172509>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/2/tenderId/172509>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Baumfällarbeiten und Baumpflege

Reference number: 451-2023

**II.1.2. Main CPV code**

77300000 Horticultural services

### **II.1.3. Type of contract**

Services

### **II.1.4. Short description**

Die Baumarbeiten in öffentlichen Grünanlagen (3 Lose) umfassen Baumfällungen, Stubbenentfernungen und Schnittmaßnahmen wie Totholzabeseitigung, Lichtraumschnitt und Kronenreduzierungen. Des Weiteren sind Fassadenfreischnitte an Gebäuden, Eichenprozessionsspinnerbekämpfung sowie die Entfernung von Misteln und Stockaustrieben Bestandteil von Aufträgen.

### **II.1.5. Estimated total value**

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

Maximum number of lots that may be awarded to one tenderer: 1

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

77300000 Horticultural services

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE300 Berlin

### **II.2.4. Description of the procurement**

siehe II 1.4

### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 23/10/2023 End: 31/12/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Eine Verlängerung des Vertrages in beidseitigem Einvernehmen ist zweimal um jeweils 1 Jahr möglich.

(Leistungszeiträume: 01.01.-31.12.2024 und 01.01.-31.12.2025)

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

77300000 Horticultural services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE300 Berlin

#### **II.2.4. Description of the procurement**

s. II 1.4

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 23/10/2023 End: 31/12/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Eine Verlängerung des Vertrages in beidseitigem Einvernehmen ist zweimal um jeweils 1 Jahr möglich.

(Leistungszeiträume: 01.01.-31.12.2024 und 01.01.-31.12.2025)

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

77300000 Horticultural services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE300 Berlin

#### **II.2.4. Description of the procurement**

s. II 1.4

#### **II.2.5.**

## **Award criteria**

Criteria below

Price

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 23/10/2023 End: 31/12/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Eine Verlängerung des Vertrages in beidseitigem Einvernehmen ist zweimal um jeweils 1 Jahr möglich.

(Leistungszeiträume: 01.01.-31.12.2024 und 01.01.-31.12.2025)

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Nachweise über die

- Eintragung in das Berufs- u. Handelsregister oder die Handwerksrolle des Sitzes oder Wohnsitzes

- Gewerbeanmeldung

sind Voraussetzung und werden im Bedarfsfall abgefragt.

Etwaige Nachunternehmer sind ebenso verpflichtet, ihre Befähigung nachzuweisen.

Ausländische Bieter haben gleichwertige Bescheinigungen des Herkunftslandes vorzulegen.

Bei Dokumenten, die nicht in deutscher Sprache verfasst sind, ist eine beglaubigte Übersetzung ins Deutsche beizufügen.

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.2. Conditions related to the contract**

#### **III.2.2. Contract performance conditions**

Es bestehen gesonderte Anforderungen nach dem Berliner Ausschreibungs- und Vergabegesetz (BerlAVG), siehe Vergabeunterlagen.

## Section IV: Procedure

---

### IV.1. Description

#### IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

#### IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

#### IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### IV.2. Administrative information

#### IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 19/09/2023 Local time: 10:00

#### IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

#### IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

#### IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 16/11/2023

#### IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 19/09/2023 Local time: 10:00

## Section VI: Complementary information

---

### VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

### VI.3. Additional information

### VI.4. Procedures for review

#### VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Landes Berlin

Postal address: Martin-Luther-Str. 105

Town: Berlin

Postal code: 10825

Country: Germany

Telephone: +49 3090138316

Fax: +49 3090137613

#### VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Bezirksamt Spandau von Berlin

Postal address: Carl-Schurz-Str. 2/6

Town: Berlin

Postal code: 13597

Country: Germany

Telephone: +49 30902793785

Fax: +49 30902792856

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

15/08/2023